

PORTUGUÊS

LEGENDA

- | | |
|--|-------------------------------------|
| 1) Tampão da caldeira | A Ferro de tipo profissional |
| 2) Botão luminoso de ligação da caldeira | B Ferro de tipo doméstico |
| 3) Botão luminoso de ligação do ferro | |
| 4) Manípulo de regulação do vapor (se instalado) | |
| 5) Lâmpada de "vapor pronto" | |
| 6) Lâmpada de "sem água" | |
| 7) Manómetro (somente em alguns modelos) | |
| 8) Botão de emissão do vapor | |
| 9) Botão de emissão de "vapor em contínuo" | |
| 10) Manípulo de regulação do termostato do ferro | |
| 11) Lâmpada de ferro à temperatura | |
| 12) Haste porta-monotubo (somente em alguns modelos) | |

CONSELHOS ÚTEIS

- ✓ Os tecidos em veludo, lã, etc., como também luvas, bolsas, etc., podem recuperar o seu aspecto e a sua suavidade original passando lentamente o ferro a curta distância dos mesmos com o vapor em funcionamento.
- ✓ Os tapetes podem ficar como novos eliminando as marcas dos móveis apoiados nos mesmos, fazendo penetrar o vapor onde o pelo está pisado e depois escovar ligeiramente.
- ✓ Não apoiar, nem usar, o ferro em fechos de correr, ganchos, anéis, etc., para evitar de riscar a placa.
- ✓ A superfície da placa deve ser mantida limpa: para limpá-la basta passar um pano húmido na superfície fria. O aparelho não deve ser tratado com produtos anti-calcário.
- ✓ Após o uso, esperar sempre que o ferro arrefeça antes de o guardar.
- ✓ Guardar o aparelho num local seco.
- ✓ Depois de engomar não é necessário esvaziar a água que ficou na caldeira.
- ✓ Separar as peças de roupa de acordo com a temperatura necessária para engomar, iniciando pelas que requerem temperaturas mais baixas.
- ✓ Os tecidos em seda devem ser engomados a seco e do avesso.
- ✓ Os tecidos em lã, algodão e linho fino devem ser engomados a vapor e do avesso, ou do direito colocando por cima uma tela fina para evitar o efeito "lúcido". Os tecidos com goma necessitam de mais humidade. Engomar os tecidos de cores brancas e claras do direito do tecido e as cores escuras bem como os bordados do avesso para os realçar.
- ✓ Os tecidos em linho devem ser engomados a vapor, vaporizando abundantemente e engomando do avesso somente os tecidos escuros para evitar o efeito "lúcido". Engomar as dobras do direito para dar mais realce.
- ✓ Em cada utilização (e na primeira utilização), ou se não se utiliza o vapor há alguns minutos: premir várias vezes o comando do vapor. Isto permitirá eliminar a água fria do circuito do vapor.

IMPORTANTE

Ler com atenção este manual de instruções antes de utilizar o aparelho. Só assim se poderão obter os melhores resultados e a máxima segurança de uso. Conservar bem este manual para futura consulta..

AVISOS DE SEGURANÇA

Ler atentamente as seguintes instruções!

- Antes da utilização, verificar se a tensão da rede corresponde à indicada na chapa do aparelho. Ligar o aparelho apenas a instalações e tomadas de corrente com a capacidade mínima de 10 A e com ligação à terra eficiente.
- No caso de incompatibilidade entre a tomada e a ficha do aparelho, substituir a tomada por outra do tipo adequado por pessoal especializado.
- A segurança eléctrica deste aparelho só é assegurada quando este está correctamente ligado a um sistema de ligação à terra eficiente e como previsto pelas normas de segurança eléctrica em vigor. O Fabricante não pode ser considerado responsável por eventuais danos causados pela falta de ligação à terra da instalação. Em caso de dúvidas, contactar um electricista especializado.
- Não deixar o aparelho com água num ambiente a temperatura inferior ou igual a 0°C.
- Depois de se ter retirado da embalagem, assegurar-se da integridade do aparelho. Em caso de dúvidas, não utilizar o aparelho e contactar pessoal especializado.
- Os componentes da embalagem (sacos de plástico, esferovite, etc.) não devem ser deixados ao alcance das crianças pois são potenciais fontes de perigo.
- Não é aconselhável o uso de adaptadores, tomadas múltiplas ou extensões. Caso o seu uso se torne indispensável, é necessário utilizar somente adaptadores simples ou múltiplos e extensões que estejam em conformidade com as normas de segurança em vigor, tomando no entanto atenção para não ultrapassar o limite de potência marcado no adaptador.
- Este aparelho só deve ser utilizado para uso doméstico. Qualquer outro uso deve ser considerado impróprio e portanto perigoso.
- Nos modelos com depósito em aço, o aquecimento e o arrefecimento da caldeira podem provocar ruídos devidos a normais dilatações do aço inox com que foi fabricada.
- O Fabricante não pode ser considerado responsável por possíveis danos derivados de usos impróprios, errados e irracionais bem como por reparações efectuadas por pessoal não especializado.
- No caso de danos no tampão, do sistema de segurança hidráulico e eléctrico, mandar substituir as peças por outras originais e por pessoal especializado.

O uso de qualquer aparelho eléctrico implica o respeito por algumas regras fundamentais.

EM ESPECIAL:

- Nunca tocar no aparelho com as mãos ou os pés molhados ou húmidos. Não mergulhar o aparelho na água.
 - Não usar o aparelho em locais destinados a banhos.
 - Não puxar o cabo de alimentação ou o aparelho com as mãos ou os pés molhados ou húmidos.
 - Não permitir que o aparelho seja usado por crianças ou deficientes, sem vigilância.
 - Não deixar o aparelho abandonado com a alimentação ligada pois pode tornar-se numa fonte de perigo.
 - Antes de efectuar qualquer operação de limpeza ou de manutenção, desligar o aparelho da rede de alimentação eléctrica, desligando a ficha.
 - No caso de avaria ou de mau funcionamento do aparelho, desligá-lo e não tentar reparar. Para possíveis reparações dirigir-se somente a um Centro de Assistência autorizado pelo Fabricante e a exigir a utilização de peças originais. O desrespeito pelas indicações acima pode comprometer a segurança do aparelho.
 - Quando se decide de não se utilizar mais o aparelho, depois de se ter desligado a ficha da tomada, recomenda-se de torná-lo inutilizável cortando o cabo de alimentação.
 - O cabo de alimentação deste aparelho não deve ser substituído pelo utente. No caso de danos no cabo, ou para a sua substituição, dirigir-se exclusivamente a um Centro de Assistência autorizado pelo Fabricante.
 - Nunca colocar o aparelho por baixo da torneira para o encher com água.
 - Evitar absolutamente o contacto entre a placa do ferro de engomar e os fios eléctricos.
 - No caso de intervenção do limitador térmico de segurança, o aparelho deixa de funcionar. Para o utilizar novamente, é necessário entregar o aparelho a pessoal especializado.
 - Evitar de dirigir o jacto de vapor para as pessoas, pois é perigoso.
 - Evitar o uso do ferro em tecidos muito molhados.
 - Depois de engomar, deixar arrefecer a placa antes de guardar o ferro.
 - Não fazer misturas com tira-nódoas ou produtos semelhantes.
 - Desligar a ficha da rede de alimentação quando o aparelho não é utilizado. Não deixar o aparelho inutilmente ligado.
 - A caldeira não deve ser deslocada durante o funcionamento.
 - **Nunca desapertar o tampão da caldeira com o aparelho ligado à rede de alimentação.**
 - A caldeira deve ser colocada em cima de uma superfície plana e muito resistente a temperaturas elevadas.
- Este aparelho está em conformidade com as Directivas CEE 89/336 sobre a supressão de interferências de rádio.

ENGOMAR A VAPOR

Antes de engomar a vapor, assegurar-se que o tecido seja idóneo a este tipo de engomar. O aparelho funciona com água normal da torneira. No caso de água com muito calcário (dureza superior a 27°F) aconselhamos o uso de água destilada.

Enchimento da caldeira e ligação à rede eléctrica

Assegurar-se que a ficha do cabo de alimentação não esteja ligada à tomada de corrente doméstica. Desapertar o tampão da caldeira (1) e encher o depósito com água. Este aparelho está equipado com um tampão de segurança especial. Para se poder desenroscar é necessário **premi-lo** para baixo e **ao mesmo tempo rodá-lo** no sentido contrário aos ponteiros do relógio. Enroscar completamente o tampão (1) e ligar a ficha à tomada de corrente.

Atenção: nunca desenroscar o tampão (1) com a caldeira sob pressão.

Ligação

Premir o interruptor luminoso (2) para alimentar a caldeira e premir o interruptor luminoso (3) para alimentar o ferro.

N.B.: quando se utiliza o aparelho pela primeira vez, pode-se sentir um cheiro devido ao aquecimento e consequente secagem dos isolantes utilizados na embalagem da caldeira e do ferro.

Funcionamento

Seleccionar a temperatura desejada rodando o manípulo do termóstato (10) para um dos sectores disponíveis (figura 1A/B) de acordo com o tipo de tecido a engomar (fig. 2). Esperar que se acenda a lâmpada de "vapor pronto" (5) e que se desligue a lâmpada de "ferro em temperatura" (11) antes de começar a engomar.

N.B.: ambas as lâmpadas acendem-se e apagam-se enquanto se está a engomar, de acordo com as temperaturas alcançadas pela caldeira e pelo ferro.

Para obter a distribuição do vapor, usar o botão do vapor (8) situado no ferro.

P.S. No ferro de tipo B, para uma maior facilidade é possível optar por usar o botão de cima em vez do botão de baixo e vice-versa

O ferro é capaz de gerar vapor até mesmo na **posição vertical** permitindo vaporizar os tecidos com facilidade para lhes nova vida.

Cursor de bloqueio do botão do vapor (9)

Este cursor permite obter uma emissão contínua de vapor mantendo premido mecanicamente o botão do vapor evitando assim de ter que fazê-lo manualmente. Para accioná-lo é suficiente deslizá-lo para trás depois de ter premido o botão (8). Para soltar o botão, levar o cursor para a frente.

O manípulo de regulação do vapor (4) permite de variar a quantidade de vapor emitida, reduzindo-a ou aumentando-a. Obs.: Quando acender, aconselhamos manter o manípulo girado na posição de saída máxima de vapor.

ATENÇÃO: o tubo de conexão ferro-caldeira pode ficar quente.

Para interromper a emissão de vapor basta deslocar o cursor para a posição inicial.

Para atestar o nível da água na caldeira

Quando acaba a água que se encontra no depósito, acende-se a lâmpada de "sem água" (6). Para encher novamente com água, proceder do seguinte modo:

Desligar a caldeira no interruptor (2). Descarregar o vapor que aí se encontra premindo o botão (8) situado no punho do ferro. Desligar o ferro no interruptor (3).

Desligar a ficha da tomada de corrente. Esperar alguns minutos para que o aparelho arrefeça.

Desenroscar lentamente o tampão (1) e encher com água, como indicado no parágrafo "Enchimento da caldeira".

Manómetro (somente em alguns modelos)

O manómetro (7) permite manter controlada a pressão da caldeira.

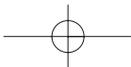
O manómetro é dividido em dois sectores coloridos:

- um azul e um vermelho.

Durante o funcionamento normal, o ponteiro estará no sector azul, oscilando quando varia a pressão da caldeira.

A permanência constante do ponteiro no sector vermelho indica um mau funcionamento do aparelho.

Nesse caso, desligar o aparelho e dirigir-se a um Centro de Assistência autorizado.



ENGOMAR A SECO

Ligar a ficha na tomada de corrente.

Premir o interruptor luminoso (3) para alimentar o ferro, acende-se a lâmpada (11).

Colocar o manípulo de regulação do termóstato do ferro (10) numa das áreas à disposição, indicadas na figura 1A/B, de acordo com o tipo de tecido a engomar (fig. 2). Para engomar a seco não premir o comando do vapor (8) (9).

N.B.: quando o ferro atinge a temperatura seleccionada, a lâmpada (11) apaga-se



Com reserva de modificações

